

Je propose donc, appuyé par le député de Grand Falls-White Bay-Labrador (M. Peddle):

Que le gouvernement prenne l'initiative de convoquer et de tenir sur-le-champ des réunions avec les associations de pâtes et papiers et les syndicats ouvriers canadiens en vue d'élaborer des propositions destinées à remettre l'industrie sur pied et à prévoir des mesures propres à éviter d'autres licenciements et fermetures d'usine.

M. l'Orateur: Cette motion exige le consentement unanime de la Chambre. Y a-t-il consentement unanime?

Des voix: D'accord.

Des voix: Non.

M. l'Orateur: Il n'y a pas consentement unanime. La motion ne peut être mise en délibération.

* * *

LES COMPTES PUBLICS

LE BILAN DE L'ANNÉE TERMINÉE LE 31 MARS 1970— DEMANDE DE RENVOI AU COMITÉ PERMANENT

L'ordre du jour appelle: Avis de motions émanant du gouvernement

21 septembre 1971—Le président du Conseil privé:

Que les comptes publics pour l'année financière terminée le 31 mars 1970, déposés à la Chambre le 12 janvier 1971 et le rapport de l'auditeur général y afférent, déposés à la Chambre le 4 juin 1971, soient renvoyés au comité permanent des comptes publics.

M. l'Orateur: Conformément au paragraphe (2) de l'article 21 du Règlement, cet avis de motion est reporté aux ordres inscrits au nom du gouvernement et fera l'objet d'un ordre d'examen sous le régime desdits ordres à la prochaine séance de la Chambre.

QUESTIONS ORALES

LA SITUATION ÉCONOMIQUE

LES PRÉVISIONS QUANT AU CHÔMAGE—LA CRÉATION D'UN PROGRAMME DE TRAVAUX D'HIVER

L'hon. Robert L. Stanfield (chef de l'opposition): Monsieur l'Orateur, la question que je veux poser au premier ministre découle d'une affirmation que contient l'exposé annuel du Conseil économique du Canada, que voici: La formulation d'une stratégie plus intégrée et plus sélective relative à la politique de main-d'œuvre devrait comprendre le retour aux programmes d'hiver tels que les travaux municipaux et le bâtiment. Vu cette affirmation et le besoin urgent de programmes d'emploi pour l'hiver prochain, le gouvernement a-t-il l'intention de lancer immédiatement de tels programmes en vue de leur mise en application cet hiver?

Le très hon. P. E. Trudeau (premier ministre): Monsieur l'Orateur, si le chef de l'opposition fait allusion au rapport publié aujourd'hui, je crois, je dois avouer que je ne l'ai pas encore lu et que je ne suis pas en mesure de le commenter.

L'hon. M. Stanfield: Je croyais que, comme moi, le premier ministre aurait accordé une attention urgente au rapport du Conseil économique du Canada...

Des voix: Oh, oh!

Une voix: Un lecteur rapide.

M. l'Orateur: A l'ordre, s'il vous plaît. L'honorable chef de l'opposition aurait-il l'obligeance de poser sa question?

L'hon. M. Stanfield: Pour ce qui est de la rencontre avec les premiers ministres des provinces dont le premier ministre nous a parlé à plusieurs reprises, je voudrais le plus sérieusement du monde et en toute courtoisie demander au premier ministre s'il a donné à ses homologues provinciaux appelés à prendre part à une telle conférence l'assurance que le gouvernement fédéral proposera réellement des programmes spécifiques de création d'emplois durant l'hiver prochain, conformément aux vœux exprimés par ces premiers ministres.

* * *

• (2.20 p.m.)

LA CHAMBRE DES COMMUNES

PRÉSENCE DANS LA TRIBUNE DE L'ORATEUR DE M. MAURICE SCHUMANN, MINISTRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES DE FRANCE

[Français]

M. l'Orateur: A l'ordre. Avant que le très honorable premier ministre réponde à la question qui vient d'être posée par le chef de l'opposition, puis-je signaler aux membres de cette Chambre la présence, dans la tribune du président, d'un distingué visiteur, Son Excellence M. Maurice Schumann, ministre des affaires étrangères de la République française.

Votre visite, monsieur le ministre, nous réjouit. Ne vient-elle pas, en effet, resserrer les liens d'amitié traditionnelle qui unissent la France et le Canada. Nous, députés, sommes particulièrement sensibles à votre présence à la Chambre des communes, geste qui rappelle votre attachement personnel et celui de votre gouvernement à l'institution parlementaire.

Au nom de tous les députés, je vous souhaite, monsieur le ministre, la bienvenue la plus cordiale.

(Applaudissements)

LA SITUATION ÉCONOMIQUE

L'ÉTABLISSEMENT DE PROGRAMMES EN VUE DE COMBATTRE LE CHÔMAGE AU COURS DE L'HIVER— PRÉSENTATION À LA RÉUNION AVEC LES PROVINCES

Le très hon. P. E. Trudeau (premier ministre): Monsieur le président, il me semble que j'ai répondu précisément à cette question hier, en disant au chef du Nouveau parti démocratique que j'avais écrit à tous les premiers ministres des provinces, dès le mois de juillet, pour leur proposer plusieurs dates où nous pourrions nous rencontrer pour discuter des questions économiques, fiscales et autres.

J'ai redit publiquement que le gouvernement fédéral avait l'intention de discuter, à cette occasion, principalement du problème du chômage et des questions économiques en général. Je dois informer la Chambre que depuis que j'ai donné cette réponse hier, il semble que l'on va se mettre d'accord sur une date qui sera assez tard à l'automne, mais, encore une fois, je ne puis me prononcer jusqu'à ce que les premiers ministres se soient mis d'accord avec moi sur une des dates que je leur ai proposées, soit en octobre, soit en novembre, soit même plus tard. Seul, je suis dans l'incapacité de les convoquer.